

اس کی تصدیق بوقی ہے (ورق ۱۰۱ - الف) جس میں "دوسدار لبی ولی اللہ ۱۱۲" درج ہے۔ لیکن امن میں ترقیم نہیں ہے کیونکہ اول و آخر سے ناقص ہے بلکہ کچھ درمیانی اور اراق بھی گم ہیں۔ اس میں دیباچہ بھی نہیں ہے۔ اور جہاں تک مشنویوں کا معاملہ ہے ان کے شامل نہ پونے کے بارے میں خود کاتب کا یہ نوٹ حاشیے میں ملتا ہے : "از مقطعات فتحنامہ و فرس الفرس تا شہنامہ مشنوی افتاده و مجموع سیزده بیت عنوان است اگر یاہند بنویسندا" (ورق ۱۳۳ - ب) اس کے علاوہ غلط جلد بندی کی وجہ سے اور اراق موجودہ کی ترتیب بھی غلط ہو گئی ہے۔ تاہم امن میں پہت کچھ ہے اور یہ دوسرے نسخے کے طور پر تقابلی مطالعے اور تدوین متن میں مددگار ہو سکتا ہے۔ بنیادی طور سے یہ، نیشنل میوزیم کے نسخے کے نسخے کے نمائیں ہے گو اس میں کچھ تبدیلیاں بھی ہیں۔ اس میں غزلیات بلا ترتیب ردیف درج ہیں جب کہ نیشنل میوزیم کے نسخے میں ترتیب کے ماتھے آئی ہیں۔ نیز اور اراق گم ہونے کے سبب سے اس کی غزلوں کی تعداد ۲۰۰ کے بجائے صرف ۱۸۳ ہے اور ایات سرخ کی تعداد ۱۱ کے بجائے ۸۸ ہے۔ اس نسخے کی ایک خوبی نیشنل میوزیم کے نسخے کے مقابلے میں یہ ہے کہ اس میں ترجیعات (یا ترکیبات) پہتر ہالکہ درست طور پر درج کی گئی ہیں جب کہ نیشنل میوزیم کے نسخے میں الہیں قصائد میں صنم، اور بند بند جدا کر دیا گیا ہے۔

آخر میں ان دونوں خطی نسخوں سے ایک ایک رباعی کا متن علی حالہ درج کیا جاتا ہے جس سے اندازہ ہو سکتا ہے کہ تدوین متن میں ان نسخوں سے ہت کچھ مدد مل سکتی ہے :

میوزیم :	درویش کہ او طالب درگاہ بود	از ہر دو چنین دست کوتاه بود
وانکس	کہ جاییں خواجہ شاہ بود	خود خواہ بود او نہ خدا خواہ بود

بورڈ :	درویش کہ او طالب درگاہ بود	از ہر دو جهانش دست کوتاه بود
	خود خواہ بود او نہ خود آگاہ بود	وانکس کہ جلیس خواجہ و شاہ بود

سید عارف نوشاهی*

کتابشناسی فهرست های نسخه های خطی پاکستان

درین کفتار پنجاه و سه جلد فهرست نسخه های خطی کار کرد سی و یک تن نگارندگان معرفی شده است که گران می رود فهرست جامعی باشد. از ۵۳ فهرست پیشگفته ۳ مجله را خود ندیده و از دو منبع زیر نقل کرده ام :

- ۱- کتابشناسی فهرست نسخه های خطی فارسی در کتابخانه های دنیا از آقای ایرج افشار ، ۱۳۲۷خ ، طهران.
- ۲- مقاله پروفسور اخت راهی زیر عنوان «مخطوطات کی حفاظت» ، مندرج در مجله «فکر و نظر» نشریه اداره تحقیقات اسلامی ، اسلام آباد ، جلد ۱۹ ، ص ۵۴۲-۵۵۱.

این سه جلد فهرست را در جای خود با نشانی متاره (*) نشان داده ام.
این گفتار حاوی سه گونه فهرستهاست :

- ۱- فهرست نسخه های خطی پاکستان ، چاپ پاکستان.
 - ۲- فهرست نسخه های خطی بیرون از پاکستان ، چاپ پاکستان. (دو مورد).
 - ۳- فهرست نسخه های خطی پاکستان ، چاپ بیرون از پاکستان.
- یعنی نیست یاد آور شوم که آقای احمد منزوی در مركز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان ، اسلام آباد دست درکار نگارش «فهرست مشترک نسخه های خطی فارسی پاکستان» است که جامع نسخه های نگاهداری شده در کتابخانه های دولتی ، خانقاہی و شخصی پاکستان خواهد بود که در مجله «اینده» تهران ، خردداد - تیر ماه ۱۳۵۹خ و مجله «کتاب» لاہور ژانویه ۱۹۸۱ میلادی معرف شده است. اثری بزرگ که انتظار ناشری را دارد.

1. Mohammad Ashraf

1. *Persian Manuscripts in the National Museum of Pakistan at Karachi*. Prepared for the Central Committee of the Government of Pakistan for the celebration of the 250th Anniversary of Foundation of the Iranian Monarchy, 1971, Vol-I, 214 P.

* مركز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان ، اسلام آباد.

فهرست ۳۱۶ نسخه خطی فارسی موجود در کتابخانه موزه ملی پاکستان ، کراچی ، بر حسب موضوع های زیر : تاریخ ، تذکره ، داستان ، جغرافیا و سفر نامه.

2. "Persian Manuscripts in the National Museum of Pakistan at Karachi". Department of Archaeology and Museums, Ministry of Education, Govt. of Pakistan. Karachi, 1972, Vol. II, "258 P.

فهرست ۳۶۲ نسخه خطی فارسی ، بر حسب موضوعهای زیر : دستور زبان فارسی و عربی ، فرهنگنامه انشا نگاری ، نثر های ادبی ، عروض و قافیه ، معا . تذکر : اینجا نسبت از طرف مرکز تحقیقات فارسی ۳۶۲ . فهرست از تأسیس موزه در سال ۱۹۵۱ م تا سال ۱۹۷۹ م در آن کتابخانه موجود بود ، را که از تأسیس موزه در سال ۱۹۵۱ م تا سال ۱۹۷۹ م در آن کتابخانه موجود بود ، فهرست برداری کرده ام . دستنویس این فهرست (بزبان فارسی) در کتابخانه مرکز تحقیقات فارسی - اسلام آباد موجود است .

۷- افتخار حسین ، آغا

۸- مخطوطات پرس ، اردو - فارسی - سندھی - پنجابی (بزبان آردو و انگلیسی)

A Catalogue of Manuscripts in Paris, Urdu, Punjabi and Sindhi.

ترف آردو بورد ، کراچی ، ۱۹۶۷ م ، ۳۰+۳۵ ص.

فهرست ۶۱ نسخه خطی اردو ، فارسی ، سندھی ، و پنجابی در کتابخانه بیلیونک ناسیونال Bibliotheque National Guimet Musem در پاریس .

۹- الفضل ملک ، محمد

۱۰- فهرست آردو مخطوطات پنجاب یونیورسی لائبریری (بزبان آردو) پایان نامه برای دریافت درجه فوق لیسانس در آردو از طرف دانشگاه پنجاب ، لاہور ، بر اهنایی دکتر وحید قریشی .

۱۱- فهرست کوتاه ۲۱۸ نسخه خطی آردو موجود در کتابخانه دانشگاه پنجاب ، لاہور . بعداً در مجله «قومی زبان» کراچی ، جلد ۳۸ ، شماره های ۴ ، ۳ ، ۶۵۵ (ژانویه - ژوئن ۱۹۷۱ م) چاپ شده است .

۱۲- امداد حسین و دوشیزه سعیر بلوج

۱۳- سندھی دینی ادب جو کسٹلک (بزبان سندھی) انسیشورت آف سندھالاجی ، سندھ یونیورسی ، حیدر آباد (مرکز سندھ شناسی ،

دانشگاه سند، حیدر آباد. بهنامیت نمایش کتب دینی سند، در تاریخ ۷ ژانویه ۱۹۷۱ م ۴۰+۲۲ ص.

فهرست ۸۹۹ کتاب چاپی و ۴۰۷ نسخه خطی فارسی، عربی و سندی (بدون شمارش نسخه ها در مجموعه ها) از مؤلفان منطقه سند. این نسخه ها در مراکز زیر نگاهداری می شده اند: کتابخانه دانشگاه سند، حیدر آباد، سندی ادبی بورد حیدر آباد، مولانا غلام مصطفی قاسمی حیدر آباد، کتابخانه مولانا پیر وهب الله شاه، گوت پیر جهندو، کتابخانه پیر محب الله شاه، درگاه شریف پیر جهندو، کتابخانه دکتر عبدالواحد هالیبوته، دانشگاه سند، کتابخانه پیر حسام الدین راشدی، کراچی، کتابخانه دکتر ای - کیو الصاری، کتابخانه حاجی شیر محمد خان نظامی، تندر و قیصر.

۵. امر و هوی، افسر صدیقی و رضوی، سید سرفراز علی

۶. مخطوطات انجمن ترق آردو (بزبان آردو)

انجمن ترق آردو، کراچی، ۱۹۶۵م، شماره نشریه ۳۲، جلد اول، ۵۶۰ ص. فهرست توصیفی ۸۵ نسخه خطی آردو در کتابخانه انجمن ترق آردو پاکستان، کراچی. به ترتیب موضوعی: عقاید اسلامی، فضایل و مناقب، پند و نصایع، تذکره ها، دواوین، مثنویات.

در آخر هیند لست ۱۱۶۸ نسخه خطی آردو (تعداد کل نسخه ها) موجود در آن کتابخانه و فهرست نام کسان و کتابها.

امر و هوی، افسر صدیقی

۷. مخطوطات انجمن ترق آردو (بزبان آردو)

انجمن ترق آردو پاکستان، کراچی، ۱۹۶۷م، شماره نشریه ۳۲، جلد دوم، ۳۸۴ ص.

فهرست توصیفی ۸۲ نسخه خطی آردو از علوم دینی. در یابان فهرست نام کسان و کتابها.

۸. مخطوطات انجمن ترق آردو (بزبان آردو)

انجمن ترق آردو پاکستان، کراچی، ۱۹۷۵م، شماره نشریه ۳۸۱، جلد سوم، ۱۴۸+۴ ص.

فهرست توصیفی ۱۵۱ نسخه خطی آردو، از علوم تاریخ، طب، اخلاق، فهرستهای دستنویس از کتب و مجلات موجود در آن کتابخانه، دستور زبان، اوراد، روزنامه.

در پایان فهرست نام کسان ، اداره ها ، کتابها ، روزنامه ها ، چاپخانه ها ، شهر ها و کشور ها.

۹- مخطوطات انجمن (بزبان آردو)

انجمن ترقی آردو پاکستان ، کراچی ، ۱۹۷۶م ، جلد چهارم ، ۲۹۶ ص.

فهرست توصیفی ۲۴۸ نسخه خطی آردو از نثر های ادبی ، مشوی ، دیوان و کلیات ، در پایان فهرست نام کسان ، کتابها و جایها.

۱۰- مخطوطات انجمن ترقی آردو (بزبان آردو)

انجمن ترقی آردو پاکستان ، کراچی ، ۱۹۷۸م شماره نشریه ۴۰۳ ، جلد پنجم ، ۴۰۲ ص.

فهرست توصیفی ۲۴۲ نسخه خطی آردو ، بخش منظمه ها.

در پایان فهرست نام کسان ، جایها ، اداره ها ، کتابها ، مجله ها.

۱۱- بشیرحسین ، دکتر محمد

۱۱- فهرست مخطوطات شفیع ، به زبان فارسی و آردو و پنجابی در کتابخانه مرحوم ہروفسور دکتر مولوی محمد شفیع ، با پیوستی مشتمل بر یاد داشتهای آن دانشمند فقید راجع به نسخ مزبور ، گرد آورده احمد رباق . (متن فهرست بزبان فارسی و یاد داشتها بزبان آردو).

دانشگاه پنجاب ، لاہور ، ۱۹۷۲م ، بیان بود صدمین سال تأسیس دانشکدة خاور شناسی ، دانشگاه پنجاب ، لاہور ، ۶۵۱+۶۵۰+۶۵۱+۱۰۰ (نمونه ها)+۴ ص.

فهرست توصیفی ۴۶۹ نسخه های خطی فارسی ، ۱۶ نسخه آردو ، ۵ نسخه پنجابی کتابخانه شخصی مولوی محمد شفیع لاہور . به ترتیب موضوعی : تفسیر و علوم قرآن ، حدیث ، منشآت و مکاتیب ، تاریخ عالم ، تاریخ شبه قاره ، تاریخ اسلام ، تاریخ ایران ، فرهنگنامه ، طب ، تذکره ، دیوان و بیاض ، نجوم ، نثر ادبی و قصص ، شروح کتب منظوم و منثور ، عرفان ، فقه و اوراد ، عروض ، صنایع ، جغرافیا ، کتب متفرقه (معما ، جواهر نامه ، بازرگانی) و ضمیمه .

در پایان فهرست نام کسان و جایها و کتابها .

۱۲- فهرست مخطوطات شیرانی (بزبان فارسی)

اداره تحقیقات پاکستان ، دانشگاه پنجاب ، لاہور ، ۱۹۶۸م ، شماره نشریه ۶ ، جلد اول و ۱۹۷۰+ (۳) ص.

هیند لست ۱۰۷۳ نسخه خطی فارسی در گنجینه حافظ محمود شیرانی (۱۸۸۰- ۹۴۶م) در کتابخانه دانشگاه پنجاب ، لاہور . به ترتیب موضوعی : تفسیر ، تجوید ،

حدیث ، تاریخ عمومی ، تاریخ اسلام ، سیرت پیامبر و تاریخ هند ، تاریخ ایران ، تاریخ افغانستان ، تاریخ اقوام و ملل ، تاریخ کشورهای غربی و آسیای میانه ، تذکره ، انتخاب اشعار ، منظومه‌ها.

۱۳- فهرست مخطوطات شیرانی (بزبان فارسی)

اداره تحقیقات پاکستان ، دانشگاه پنجاب ، لاہور ، ۱۹۶۹م ، شماره نشریه ۱۲ ، جلد دوم ، ۱۹۸۱-۱۱۱ ص.

هیند لست ۱۰۰ نسخه خطی فارسی (شماره مسلسل ۱۰۷۴-۲۱۸۳) به ترتیب موضوعی: عرفان (اسلامی) ، تصوف و عقاید هندوان ، فرهنگنامه ، نثر ادبی ، انشاء نگاری ، طب ، شکار.

۱۴- فهرست مخطوطات شیرانی (بزبان فارسی)

اداره تحقیقات پاکستان ، دانشگاه پنجاب ، لاہور ، ۱۹۷۳م ، شماره نشریه ۲۸ ، جلد سوم ، ح ۴۱۲+۸۲۵ ص.

هیند لست ۹۳۷ (+۲۰) نسخه که فهرست نگار توانسته در کتابخانه هیدا کند ، اما نام آنها از روی دفتر ثبت نقل کرده است) نسخه خطی فارسی (شماره مسلسل ۱۲۱-۲۱۸۴) به ترتیب موضوعی: قصص ، شروح نظم و نثر فارسی ، ریاضی ، علوم غریبه ، متاره شناسی و تقویم ، اوراد ، انتقاد ادبی ، آشپزی ، انساب ، تاریخگویی ، کشاورزی ، جواهر نامه ، خطاطی ، دام پزشکی و دامپروری ، سپه گری ، فنون متفرقه ، چند دانشی ، کتب درسی ، دستور زبان ، بدیع و بیان ، معما ، کلام و منطق ، موسیقی ، جغرافیا و ضمیمه.

در پایان فهرست نام کسان ، کتابها و جایهای مذکور در سه جلد.

۱۵- تسبیحی ، محمد حسین

۱۵- فهرست نسخه‌های خطی خواجه ثناء الله خراباتی (بزبان فارسی) مركز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان ، راولپنڈی ، ۱۹۷۲/۱۳۵۱خ ، شماره ۲ ، گنجینه فهرست و کتابشناسی ، شماره ۲ ، پنجاہ و هفت + ۲۲۲ + ۱۰۶ نمونه‌ها ۱۲۰ ص.

فهرست توصیفی ۵۲ اثر خطی بزبان فارسی و کشمیری از خواجه ثناء الله خراباتی (۱۲۲۴-۱۲۹۷) ، مدفنون در جلال پور جتان - گجرات. اکنون این نسخه‌ها در تحویل آقای مید ریاض حسین شاه بازمائده خواجه خراباتی ، در لاہور می باشد. فهرست به ترتیب حرروف تھجی در نام کتابها نگاشته شده است. در پایان فهرستهای ششگانه: موضوعات جزئی نسخه‌ها ، کتابان ، الفاظ و کلمات

و ماده تاریخ های که از روی نشان مهر ها خوانده شده است ، کسان ، جایها .
۱۶- فهرست نسخه های خطی کتابخانه گنج بخش مرکز تحقیقات فارسی ایران و
پاکستان (بزبان فارسی)

مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان ، راولپنڈی ، ۱۳۵۰ خ / ۱۹۷۱ م ،
شهره ، گنجینه فهرست و کتابشناسی ، شهره ، جلد اول ، ۲۷ + ۸۳۴ ص ،
با نمونه ها .

درین مجله ۳۰۰ نسخه (طابق شهره ثبت کتابخانه از شهره ، تا ۳۰۰) و با
احساب رساله های مجموعه ها ۴۲۸ نسخه خطی فارسی ، عربی ، پنجابی ، آردو و
ترکی به ترتیب الفبای شناسانده شده است .

در پایان فهرستهای هفتگانه : موضوعات جزوی نسخه ها ، نام مؤلفان ، کتابان ،
کلات و نامهای که از روی نشان مهر ها خوانده شده است ، مصراج اول اشعار
پراکنده در نسخه ها ، کتابها ، جایها .

۱۷- فهرست نسخه های خطی کتابخانه گنج بخش مرکز تحقیقات فارسی ایران و
پاکستان (بزبان فارسی)

مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان ، راولپنڈی ، ۱۳۹۴ / ۱۹۷۴ م .
بنابراین صدمین سال تولد علامه دکتر محمد اقبال لاهوری (۱۲۹۴-۱۳۵۷).
شهره ، گنجینه فهرست و کتابشناسی ، شهره ، جلد دوم ، بیست و یک +
۷۵۶ ص . (۶۳+ نمونه) .

درین مجلد از شهره ۳۰۱ تا ۶۰۰ و رویهم با شمارش جنگ ها و مجموعه ها ۳۹۷
نسخه خطی فارسی ، عربی ، ترکی ، پنجابی ، پشتو ، هندی و کشمیری به ترتیب نام
کتابها توصیف شده است .

در پایان فهرستهای هشتگانه ، (فهرست نام جلد سازان بر فهرستهای هفتگانه
جلد دوم افزوده شده است) .

۱۸- فهرست نسخه های خطی کتابخانه گنج بخش مرکز تحقیقات فارسی ایران و
پاکستان (بزبان فارسی)

مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان ، اسلام آباد ، ۱۳۹۶ / ۱۹۷۶ م ،
بنابراین صدمین سال تولد قائد اعظم محمد علی جناح بنیانگذار پاکستان (۱۸۷۶-
۱۹۴۸م) شهره ، گنجینه فهرست و کتابشناسی ، شهره ، جلد سوم ، بیست +
۹۳۴ ص ، با نمونه ها .

درین مجله از شهره ۹۰۱ تا ۱۰۰۰ و رویهم ۶۸۷ نسخه خطی فارسی ، عربی ،
آردو ، پنجابی ، پشتو ، ترکی ، هندی . به ترتیب الفبای نام کتابها وصف شده است .

در پایان فهارس هشتگانه.

۱۹- کتابخانه های پاکستان (بزبان فارسی)

مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان ، اسلام آباد ، ۱۳۹۷/۵/۱۹۷۷. م. بمناسبت صدمین سال تولد قائد اعظم محمد علی جناح ، شماره ۲۳. گنجینه فهرست و کتابشناسی شماره ۵ ، جلد یکم ، ۱۷+۵۱۳+۵۱۳ ص. معرفی ۲۵۷ کتابخانه دولتی ، شخصی ، خانقاہی و مدارسی پاکستان و مشخصات نسخه های خطی زبانهای مختلف موجود در آن کتابخانه ها. نگارنده کتاب شخصاً ازین کتابخانه ها دیدار کرده است. ازص ۴۰۵ تا ۱۳۵ ، فهرست الفبای نام کتابخانه های خطی دارند و مؤلف و عده داده است که در جلد دوم آنها را معرف خواهد کرد.

۲۰- حمید الله پشینوی ، صاحبزاده

۲۰- هندوستان میں خطوطات ، مع دو صدیمہ جات (بزبان اردو)

بلوچستان بکدھو ، کویته ، ۱۹۷۵/۵/۱۳۹۵ م. ۱۹۱ ص.

فهرست کوتاه نسخه های نادر و مهم بزبانهای عربی ، فارسی ، ترکی و آردو در کتابخانہ معیدیہ ، تونک (ہند) ، عرفانیہ ، کتابخانہ دارالمصنفین ، اعظم گرہ ، (ہند) ، کتابخانہ دانشگاہ مشی گن (ان آربرو - امریکا) ، گنجینه های بلگرامی در حیدر آباد (ہند) ، تماشگاہ موزہ لاہور بمناسبت کنفرانس مران کشور های اسلامی در لاہور در فوریہ ۱۹۴۷ م. اطلاعات مندرج در این فهرست از مقالات چاپ شده دیگران اقبال و نقل شده است.

۲۱- خالدہ صدیق

۲۱- نسخ خطی فارسی موجود در کتابخانه های لاہور (پاکستان) و لظر انتقادی

بر پاره ای از نسخ مزبور (بزبان فارسی)

پایان نامه برای دریافت درجه دکتری زبان و ادبیات فارسی از طرف دانشگاه ادبیات و علوم انسانی ، دانشگاه تهران (ایران) ، سال تحصیلی ۱۳۴۷-۶۴ خ ، برآهنای دکتر حسن مینوچهر.

فهرست ۱۳۳۶ نسخه خطی فارسی موجود در کتابخانه های دولتی و شخصی لاہور. ۱- کتابخانہ عمومی پنجاب. ۲- کتابخانہ موزہ. ۳- کتابخانہ قلعه شاهی. ۴- کتابخانہ دانشکده مسیحی فورمین. ۵- کتابخانہ دانشکده دیال سنگ. ۶- کتابخانہ دکتر محمد باقر. ۷- کتابخانه دکتر وحید قریشی. ۸- کتابخانه فقیر سید مغیث الدین.

۹- کتابخانه مولوی شمس الدین.
تنظيم این فهرست به ترتیب الفبای بعمل آورده شده است. در پایان فهرست نام مؤلفان، کتابان، کتابها و منابع دارد.

۱۰- رشید احمد

- ۲۲- مخطوطات و نادر مطبوعات (بزبان آردو)
عجبائب گهر، لاہور، ۱۹۷۱م، جلد اول، ۴۵.
- فهرست کوتاه ۲۳- کتاب موجود در موزه لاہور. از آنیان ۷۷ نسخه خطی عربی، فارسی، پشتو، ترکی، پنجابی، سانسکریت، بنگالی، تبتی، تهانی و برمی، بقیه کتابهای چاپی کهنه و کمیاب است.
- ۲۴- مفصل فهرست مخطوطات، جلد دوم، مشتمل بر ذخیره مولانا حفظ الرحمن منهاں صرحوم (بزبان آردو)
عجبائب گهر، لاہور، ۱۹۷۱م، جلد دوم، ج ۵۲+ ص، با نمونه ها.
فهرست ۲۵- نسخه خطی اهدای مولانا حفظ الرحمن منهاں به موزه لاہور، نسخه ها به ترتیب زبان خود؛ عربی، فارسی، آردو، پنجابی، سانسکریت، هندی، گورمکھی و تبتی نشان داده شده اند.
- ۲۶- مفصل فهرست مخطوطات (جلد سوم)، مشتمل بر فرامین، دستاویزات، مراسلات، مکتوبات و مترفقات (بزبان آردو)
عجبائب گهر، لاہور، ۱۹۷۲م، جلد سوم، ۱۴+۵۶+۶ ص، همراه نمونه ها.
فهرست استناد و مدارک و فرامین و نامه های انگلیسی و فارسی و آردو و جز آن که پادشاهان تیموری، سوکهان، انگلیسیان در هند صادر کرده اند.

۱۱- رضوی، سید صوفیاز علی

- مخطوطات انجمن ترقی اردو، جلد اول (نسخه های آردو)
بنگرید به: امر و هوی، افسر صدیقی
- ۲۷- مخطوطات انجمن ترقی اردو (فارسی - عربی) (بزبان آردو)
انجمن ترقی آردو پاکستان، کراچی، شهاره نشریه ۳۲۶، ۱۹۶۷م/۱۳۴۶خ ۱۳۲ (۱۶+) ص، با نمونه ها.
هیند لست ۲۸- نسخه خطی فارسی و عربی کتابخانه انجمن ترقی آردو (که اکنون به موزه ملی پاکستان، کراچی منتقل شده است). نسخه های فارسی (شهاره

مسلسل ۱ تا ۹۵۷) به ترتیب موضوعی: چند دالشی، فرهنگنامه، ضرب لامثال، بیاض، انتخاب اشعار، فلسفه، اخلاق، تعبیر رویا، کتب مقدسه مذاهب، قرأت، علوم قرآنی، تفسیر، حدیث، عقاید، فقه، اسلامیات، عرفان، سیر و سوانح اولیاء الله، اوراد، فالنامه، فضایل و مناقب، هند شناسی، قانون، آموزش و ہرورش، دستور زبان، عروض، معانی و بیان، ریاضی، نجوم، طب، کیمیا، خطاطی، آشپزی، ممل، نیز بحاجات، جفر، علم النفس، علم الاعداد، سینه گری، موسیقی، کلیات شعر، دیوان، مشنوی، منظومه ها، قصاید، قطعات تاریخی و ماده تاریخگویی، تذکرہ شعراء، نقد ادبی، نثر های ادبی، انشاء نگاری، جغرافیه، بیوگرافی، سفر نامه و تاریخ، نسخه های عربی (شهره مسلسل ۹۵۸ تا ۱۰۴۵) نیز به ترتیب موضوعی: چند دانشی، فلسفه، منطق، مناظره، کتابهای مقدس، تفسیر، حدیث، فقه، فتاوی، فرایض، عرفان، سیرت پیامبر، اوراد، دستور زبان، معانی و بیان، جبر و مقابله، هشت، طب، منظومه ها و ادبیات.

تذکر: بندہ در سال ۱۹۷۹ از طرف مرکز تحقیقات فارسی، فهرست توصیفی نسخه های خطی فارسی کتابخانه الجمن ترقی آردو را تهیه کرده ام و دستنویس این فهرست (بزبان فارسی و آردو) مرکز نامبرده موجود است.

۱۲- زیدی، سید احمد علی

-۲۶- سندہ میں اردو مخطوطات (بزبان آردو)

مرکزی آردو بورد، لاہور، ۱۹۶۹ م، ۳۲۵ ص، با نمونه ها.

فهرست ۱۸۶ نسخه خطی آردو در کتابخانه های دولتی و شخصی در استان سند. به ترتیب موضوعی: بخش منظومه ها: کلیات، دواوین، انتخاب اشعار، مشنویات، مراثی قصاید، مناجات، کتابهای اسلامی، متفرقہ. بخش نثر: کتابهای اسلامی، ادبیات، تاریخ، هشت، نجوم، طب و کیمیا، موسیقی و کتب متفرقہ.

۱۳- سحر بلوچ، دوشیزہ

سندھ جی دینی ادب جو کنٹلائگ

بنگرید به: امداد حسین

14. Shaikh, C.H.

27. "A Concise Catalogue of Manuscripts and Mughal official Documents belonged to Khan Bahadur Maulvi Zafar Hasan, O.B.E. Karachi, (1946), 32 P.

فهرست نسخه های خطی و اسناد رسمی مغولان در کتابخانه خان بہادر مولوی ظفر حسن. (اکنون این کتابخانه به موزه سلی پاکستان، کراچی منتقل شده است).

۱۵- صابری ، نذر

۲۸- مختصر فهرست مخطوطات فارسی کتب خانه مولانا محمد علی مکهدی
(بزبان آردو)

هیند لست ۴۲۳ نسخه خطی فارسی کتابخانه شخصی مولانا محمد علی مکهدی
(۱۲۵۳م) در مکهد (پنش اتک - استان پنجاب) ، به ترتیب الفائی. در پایان
فهرست مؤلفان دارد.

۲۹- نوادرات علمیه اتک (بزبان آردو)

مجلس نوادرات علمیه اتک ، اتک ، (۱۹۶۳م) ، ۴۰+۸ ص.
معرف ۱۱۱ نسخه خطی عربی و فارسی و پنجابی (بدون شمارش نسخه ها در
مجموعه ها) که در تاریخ ۲۲ نوامبر ۱۹۶۳م بااهتمام مجلس نوادرات علمیه اتک در اتک
به معرض نمایش گذارده شد. درین فهرست هیچ ترتیبی رعایت نشده است.

۱۶- صدیقی ، مولانا ساجد الرحمن

فهرست مخطوطات (عربی و فارسی) مرکز تحقیق دیال منگه ترست لائبریری
(جلد اول و دوم).

بنگرید به : هاشمی ، مولانا محمد متین

۱۷- صدیقی ، دکتر غلام حسین

۳- گذارش سفر هند (بزبان فارسی)

دانشگاه طهران ، ۱۳۲۶خ ، ۵۷ ص.

درین رساله عده ای از نسخ فارسی و عربی مهم کتابخانه های سرکار رامپور
(هند) ، تالار تاگور (دانشگاه لکھنؤ ، هند) ، مولانا حامد حسین (هند) ، مولوی
محمد شفیع (lahor ، پاکستان) ، دانشگاه پنجاب لاہور (پاکستان) ، دارالعلوم اسلامیہ
پشاور ، (پاکستان) ، کتابخانه دولتی کابل و موزه هرات (افغانستان) اسم برده شده
است که نگارنده شخصیاً آنها را دیده است.

۱۸- عباسی ، منظور احسن

۳- تفصیل فهرست مخطوطات عربیه پنجاب پبلک لائبریری لاہور (بزبان آردو)

پنجاب پبلک لائبریری ، لاہور ، ۱۹۵۷م ، ج ۲۸۴+۲۸۴ ص.

فهرست توصیفی ۲۲۴ نسخه های خطی عربی کتابخانه عمومی پنجاب ، لاہور.
به ترتیب موضوعی : فاسقه ، نجوم ، منطق ، تجوید ، تفسیر ، حدیث ، فقه و

اصول فقه ، کلام و عقاید ، اوراد و ادعیه ، عرفان ، اخلاق ، دستور زبان ، ریاضی ، هیئت ، طب ، ادب و تاریخ.

در پایان فهرستهای سه گانه نام کتابها و مؤلفان و کاتبان دارد.

۳۲- تفصیلی فهرست مخطوطات عربی پنجاب پبلک لائبریری لاہور ، ضمیمه ۱.
(بزبان آردو)

پنجاب پبلک لائبریری ، لاہور ، ۱۹۶۲ م ، (۲) ۶۳۴ ص.
اولین ضمیمه فهرست طبع ۱۹۵۷ م فوق الذکر است که درین ۵۲ نسخه عربی (ضمناً چند نسخه فارسی توصیف شده است. به ترتیب موضوعی : صحف ، تفسیر ، حدیث ، اصول حدیث ، فقه ، اصول فقه ، کلام و عقاید ، اوراد ، صرف و فرهنگنامه. در پایان نام نامه کتابها و مؤلفان و کاتبان.

۳۳- تفصیلی فهرست مخطوطات فارسی پنجاب لائبریری ، لاہور. (بزبان آردو)
پنجاب پبلک لائبریری ، لاہور ، ۱۹۶۳ م ، ج ۸۵۹ + ۸۵۹ ص.
فهرست توصیفی ۵۸۸ نسخه فارسی (و ترکی و پنجابی) ، (بدون احتساب نسخه‌ها در مجموعه‌ها). ظاهراً بر حسب موضوعهای نسخه‌ها تألیف شده است.
در پایان فهرست سه گانه نام کتابها و مؤلفان و کاتبان.
۴- تفصیلی فهرست مخطوطات فارسی پنجاب پبلک لائبریری لاہور ، ضمیمه
(بزبان آردو)

پنجاب پبلک لائبریری ، لاہور ، ۱۹۶۶ م ب ۲۱۸ + ۲۱۸ ص.
فهرست توصیفی ۱۲۲ نسخه خطی فارسی (نسخه‌ها در مجموعه‌ها به شهر نیامده) اهدای پروفسور دکتر سید اظہار علی کتابخانه عمومی پنجاب. به ترتیب موضوعی که دقیق تیست.

این جلد اولین متمم فهرست چاپ شده ۱۹۶۳ م فوق الذکر است. در پایان آن فهرست‌های سه گانه کتابها و مؤلفان و کاتبان است.
۳۵- تفصیلی فهرست مخطوطات متفرقه (آردو ، پنجابی ، هندی ، کشمیری ، پشتو) پنجاب پبلک لائبریری ، لاہور (بزبان آردو)
پنجاب پبلک لائبریری ، لاہور ، ۱۹۶۴ م ، ۱۰۶ ص.
فهرست ۳۴ نسخه خطی (بدون شمارش نسخه‌ها در مجموعه‌ها) به ترتیب زبانهای نسخه‌ها : آردو ، پنجابی ، ترکی ، پشتو ، کشمیری.
در آخر فهرست نام کتابها و مؤلفان و کاتبان دارد.

۱۹- عبدالرحیم ، مولوی

- ۳۶- لباب المعارف العلمیہ فی مکتبہ دارالعلوم الاسلامیہ یعنی مکتبہ مشرقیہ دارالعلوم اسلامیہ پشاور کی فہرست کتب (بزرگ آردو)
- مطبع آگرہ اخبار ، آگرہ (ہند) ، ۱۹۱۸/۵۱۳۳۶ م) جلد اول ، ۴۵۲ ص.
- فہرست کوتاه و مختلط بیش از دو هزار کتاب چاپی و خطی عربی و فارسی و آردو ، موجود در مکتبہ مشرقیہ دارالعلوم پشاور (اسلامیہ کالج کنونی) با شرح احوال ۶۸۸ نویسنده ، بہ ترتیب موضوعی : تفسیر ، حدیث ، فقہ (و اصول فقہ و فرایض) ، کلام ، عرفان ، قرأت ، ادب ، بیان ، نحو ، فرهنگنامہ ، تاریخ ، طب ، منطق ، فاسفہ ، هشیت ، منظومہ ها ، نثر های فارسی و کتب متفرقہ.
- در پایان فہرست کتابهای آردو ترتیب الفبایی و فہرست کلیہ مؤلفین و ضمیمه کتابهای تازہ بدست آمدہ.
- ۳۷- لباب المعارف العلمیہ (فہرست مکتبہ علوم مشرقیہ اسلامیہ کالج ، صوبہ سرحدی) (بزرگ آردو)

فیروز پرنٹنگ ورکس ، لاہور ، (۱۹۳۹/۵۱۳۳۹ م) ، جلد دوم ، ۴۳۰ ص.

فہرست کوتاه و مختلط نسخہ های خطی کتب چاپی عربی و فارسی و آردو کہ پس از ۱۹۱۸/۵۱۳۳۶ در کتابخانہ اسلامیہ کالج ، پشاور وارد شده است. بر حسب موضوع ها : مصاحف و تفسیر ، حدیث ، عقاید و کلام ، تصوف و تذکیر ، اخلاق ، اسلامیات ، سیرت النبی ، تاریخ اسلام ، تاریخ عمومی ، تذکرہ های شخصی ، سفر نامہ ، جغرافیا و طبقات الارض ، اقتصاد ، سیاست ، منطق و فاسفہ ، ریاضی و هندسه ، نجوم ، طبیعت ، کیمیا ، علم الحیوانات ، طب ، مراجع ، کتب ابتدائی ادب (فرهنگنامہ ، صرف و نحو ، عروض و قوافی) ، بلاغت ، تذکرہ های شعراء ، ادب (منتشر و منظوم) ، نول و انسانہ و کتابهای متفرقہ. با ضمیمه فہرست کتابها کہ هنگام چاپ این کاتولاج داخل آن کتابخانہ شده است. درین جلد اغلب تعداد از کتب چاپی است.

در پایان فہرست نام کتابها و مؤلفان دارد.

20. Abdullah, S.M.

38. "A Descriptive Catalogue of Persian, Urdu & Arabic Manuscripts in the Panjab University Library". Lahore, University of the Panjab, 1942, Vol-I, Persian Manuscripts, Fasciculus—I, History.

فهرست ۱۸۸ نسخه خطی فارسی (بدون احتساب نسخه ها در مجموعه ها) در کتابخانه دانشگاه پنجاب، لاہور، به ترتیب موضوعی. تاریخ عمومی، تاریخ پیامبران، تاریخ پیامبر اسلام و خلفاء و ائمه، تاریخ ایران، و هند و تیموریان در هند و تاریخهای مناطق محلی هند (و پاکستان).

39. "A Descriptive Catalogue of Persian, Urdu & Arabic Manuscripts in the Panjab University Library". Lahore, University of the Panjab, 1948, Vol-I, Persian Manuscripts, Fasciculus-II, Persian Poetry.

درین میلاد نسخه های منظومه ها و دیوان های شعر فارسی معرف شده است. شماره مسلسل ۱۸۹ تا ۲۰۹ مربوط به کتابخانه دانشگاه پنجاب، لاہور است و از شماره ۶۱ تا ۸۹۹ گنجینه حافظ محمود شیرافی که در آن کتابخانه نگاهداری میشود، توصیف شده است.

۲۱- خلام حسین، حافظ

فهرست مخطوطات (عربی - فارسی) مرکز تحقیق دیال سنگه ترست لانبریوی.

جلد سوم،
بنگردید به: هاشمی، محمد متین.

22. Ghulam Sarwar, Dr :

40. "A Descriptive Catalogue of the Oriental Manuscripts in the Durgah Library U.C.H. Sharif Gilani, Bahawalpur State".
مخطوطات گیلانی لانبری اج (بزبان انگلیسی).

Bahawalpur, Urdu Academy, (Near about 1959-60)
xiv+219 P.

فهرست ۳۹ نسخه خطی عربی و فارسی (بدون شمارش نسخه ها در مجموعه ها) موجود در کتابخانه خانقاہ گیلانی در اوج گیلانیان (بخش بھاولپور - استان پنجاب). به ترتیب موضوعی: قرآن و تفسیر قرآن، حدیث، فقه، ادعیه، عرفان، تاریخ، تذکره، علوم و فنون، فرهنگنامه و دستور زبان، نامه نگاری، منظومه ها، قصص، و مجموعه ها.

۲۳- قادری، حکیم سید شمس اللہ

۴۱- مخطوطات تاریخی (بزبان اردو)

واحد پک دہو، کراچی، ۷، ۱۹، ۴۸ ص.

۴۳ نسخه خطی عربی و فارسی در موضوع تاریخ و تذکره موجود در کتابخانه

مولانا حبیب الرحمن خان در حبیب گنج، کتابخانه لدن، کتابخانه دانشگاه اسلامی علی گره، کتابخانه مسلم ایجو کیشنل کانفرنس علی گره، کتابخانه ملا فیروز بمبی و کتابخانه داعی الاسلام سید محمد علی لاہیجانی در حیدر آباد وصف شده است. همه کتابخانه های فوق الذکر در هندوستان واقع است و قبل این کتاب در هند چاپ شده بود.

۴۲- (کمیته جشن ملتان)

۴- نمایش نوادرات و مخطوطات (بزبان اردو)

بنابراین تقریبات جشن ملتان (تاریخ یاد نشده)، ۱۰۶ (۴+) ص، با نمونه ها. فهرست نسخه های خطی نادر زبانهای عربی و فارسی که در جشن ملتان برای نمایش عرضه شدند. از ۳۴ کتابخانه دولتی و شخصی ملتان و نواحی آن. به ترتیب کتابخانه ها با معرفی هر کتابخانه و صاحب آن.

۴۳- کوکب، قاضی عبدالنبی

۴- پنجاب یونیورسٹی لاہوری کے نادر عربی مخطوطات کی فهرست مفصل.

(بزبان اردو)

پنجاب یونیورسٹی، لاہور، ۱۹۷۵م، فهرمن نوادر المخطوطات العربیہ - ۱ جلد اول، ای ۳۷۳+ ص.

فهرست مشروح ۸۱ نسخه خطی عربی کتابخانه دانشگاه پنجاب، لاہور. به ترتیب موضوعی: علوم قرآنی، اصول حدیث، حدیث، اصول فقه و فقه. در پایان فهرستهای نام کسان، کتابها، جایها، فرق و قبایل و موضوعات جزئی نسخه های معرفی شده.

۴۴- مجمع البحوث الاسلامیہ - اسلام آباد

۴- المعرض Curio Room (بزبان عربی، اردو، انگلیسی)

مجمع البحوث الاسلامیہ - اسلام آباد (تاریخ یاد نشده)، ۱۲ (۲۷+) ص. معرفت ۲۷ نسخه خطی عربی، ترکی، فارسی و اردو در نمایشگاه کتابخانه اداره تحقیقات اسلامی، اسلام آباد.

27. Masood Ahmad Khan

45. "Descriptive Catalogue of Manuscripts" (in National Archive of Pakistan). Department of Archives, Government of Pakistan Islamabad, 1974, 70 P.

فهرست کوتاه (نہ ۱۰۷، مجلد نسخه های خطی فارسی، عربی،

اردو، دکنی، پشتو، و پنجابی در آرشیو ملی پاکستان - اسلام آباد. به ترتیب موضوعی: طب، منطق، عرفان، قرآن و حدیث، دستور زبان و فرهنگنامه، ادبیات، تاریخ و کتابهای متفرق.

در پایان فهرست نام کتابها، کتابان، مؤلفان و مترجمان و شارحان،

۲۸- مشق خواجہ

۴۶- جالزه اردو خطوطات (بزبان اردو)

مرکزی اردو بورد، لاہور، ۱۹۷۹م، شماره نشریه ۱۶۴، جلد اول، ۱۲۵۶ ص.

فهرست مسروق و توصیفی ... نسخه خطی اردو از ۱۱۸ کتاب موجود در کتابخانه های شخصی و دولتی پاکستان. درین جلد جز دو نسخه، یک در کتابخانه سید سعید احمد در بہاولپور و دویی در کتابخانه دکتر وحید فریشی در لاہور، بقیه ۱۹۸ نسخه در کراچی موجود است در کتابخانه های: ۱- انجمن ترق اردو، ۲- موزه ملی پاکستان، ۳- ترق اردو بورد، ۴- آقای محمد ایوب قادری، ۵- آقای ضمیر نیازی، ۶- آقای معین الدین عقیل، ۷- آقای فضل عظیم، ۸- آقای محمد زیر، ۹- آقای یونس حسنه، ۱۰- آقای عبدالوهاب خان، ۱۱- آقای شفیق احمد فاروقی، ۱۲- آقای نظم نقوی. اغلب نسخه های فهرست شده درین مجلد در کتابخانه های انجمن ترق اردو و موزه ملی نگاه داری می شود.

به ترتیب موضوعی: تجوید و قرأت، تفسیر، اوراد، عقاید و کلام، ردد، فقه، سلوک و آداب، عقاید هندو، تاریخ مالک و بلاد، سیرت النبی، تذکره بزرگان دین، تذکره ائمه، تذکره علماء، تذکره ملوک، روزنامه، متفرقات، دواوین و کلیات، مثنویات، قصص و حکایات، تذکره شعراء، انتخاب اشعار و پیاض ها، قواعد (زبان) و شرح، ریاضی و هندسه و هشت، موسیقی، طب و کتب جنسی. نگارنده فهرست در مورد هر کتاب، نسخه های خطی دیگر از آن در کتابخانه های دنیا و چاپهای آن را نیز تذکر داده است.

۲۹- منزوی، احمد

۴۷- فهرست نسخه های خطی کتابخانه گنج بخش (بزبان فارسی)

مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان، اسلام آباد، ۱۳۵۷ خ/۱۳۹۸/۵، شماره ۴۲، گنجینه فهرست و کتابشناسی، ۶ جلد اول (فارسی)، بیست و چهار ۴۳۵ ص.

فهرست ۱۰۵۸ نسخه از ۵۱۹ کتاب به ترتیب موضوعی : ۱- تفسیر، ۲- تجوید، ۳- درباره قرآن، با فهرست نگارنده‌گان علوم قرآنی، ۴- ریاضی، ۵- موسیقی، ۶- ستاره‌شناسی و اختربینی، با فهرست مؤلفان این بخشها، ۷- طبیعت‌شناسی، ۸- کیمیا، ۹- هواشنگی، ۱۰- چند دانشی، با فهرست مؤلفان علوم تجربی و چند دانشی، ۱۱- فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه گنج بخش (بزبان فارسی)

مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان، اسلام‌آباد، ۱۳۹۸ خ / ۱۳۵۸ م / ۱۹۷۸، شماره ۴۷، گنجینه فهرست و کتابشناسی، ۷ جلد دوم (فارسی)، ۱۰۰۸-۴۳۷ ص، در این مجلد ۱۳۵۸ نسخه خطی (شماره مسلسل ۱۰۵۹-۱۰۵۹) از ۷۵۶ کتاب فارسی (شماره مسلسل ۲۰-۵۲۰) بر حسب موضوع شناسانده شده است و بخش‌های فهرست جنبین ادامه میدارد : ۱۱- منطق، ۱۲- حکمت و فلسفه، ۱۳- ملل و مخلع، ۱۴- کلام و عقاید، ۱۵- عرفان، ۱۶- فلسفه عملی. با فهرست مؤلفان علوم هقلی ج ۲.

۱۷- فهرست نسخه‌های خطی کتابخانه گنج بخش (بزبان فارسی)، مرکز تحقیقات فارسی ایران و پاکستان، اسلام‌آباد، ۱۴۰۱ م / ۱۹۸۰ م، شماره ۴۸، گنجینه فهرست و کتابشناسی، ۸ جلد سوم (فارسی)، ۱۹۲-۴۳۷ ص. فهرست ۲۹۶۹ نسخه خطی (شماره مسلسل ۵۳۸-۲۷۴۱۸) از ۱۰۲۹ کتاب فارسی (شماره مسلسل ۱۲۷۷-۱۲۷۷) به ترتیب موضوعی: ۷۱- هنر خط، ۱۸- فرهنگنامه، ۱۹- دستور زبان، ۲۰- نامه نگاری، ۲۱- بلاغت، ۲۲- عروض و قافیه، ۲۳- معما، ۲۴- متن‌های ادبی و شرح متن‌ها، ۲۵- داستان، ۲۶- دیوان و شرح دیوان، ۲۷- منظومه و شرح منظومه. در آخر اصلاحات و اضافات هر سه جلد و فهرست مؤلفان علوم ادبی جلد سوم. ویژگی این سه جلد آنست که برای هر چند موضوع از یک گروه (تفسیر، تجوید، کلیات قرآنی) یک فهرست مؤلفان دارد.

۳۰- ناشناس

۱۸- مکمل فهرست کتب فارسی بلغاظ، حمدون لاهور، ۹۸ م / ۱۹۵۲ م، ۹۸ ص. فهرست مختلط کتب چاپی به ترتیب موضوعی.
 ۱۹- هاشمی، مولانا مهدی محمد متین و صدیقی، مولانا ساجد الرحمن
 ۲۰- فهرست مخطوطات (عربی- فارسی) مرکز تحقیق دیال مسگه ترست لایبریری.
 (بزبان اردو)
 مرکز تحقیق دیال مسگه ترست لایبریری، نسبت رود، لاهور، (۱۹۷۵ م)، جلد اول، ف + ۲۴۲ ص، با نمونه ها.

فهرست مشروح ۹۰، نسخه خطی از ۷۶ کتاب عربی و فارسی (و اردو) موجود در کتابخانه املاک دیال سنگه، لاہور. به ترتیب موضوعی: مصاحف، تفسیر، حدیث، سیرت، عرفان، اصول فقه، فقه، کلام، تجوید، تاریخ، ادب، اخلاق، طب، قیافه شناسی، خطبات، اوراد، نحو، منطق، فالنامه، در پایان فهرستهای نام نسخه ها به ترتیب موضوعها، مؤلفان، کاتبان، و ترسخه ها بر حسب تاریخ.

۵۴- فهرست مخطوطات (عربی و فارسی) مرکز تحقیق دیال سنگه ترست لائبریری.

(بزبان اردو)

مرکز تحقیق دیال سنگه ترست لائبریری، لاہور (۱۹۷۶)، جلد دوم، ۳۹۲+ ص.

فهرست مشروح ۴۰، نسخه خطی از ۲۷ کتاب فارسی و عربی (و اردو) به ترتیب موضوعی: مصاحف، تفسیر، تجوید، حدیث، اصول حدیث، فقه، کلام و عقاید، عرفان، تذکره و تاریخ، اخلاق، اوراد، فرهنگنامه، نحو، صرف، منطق، طب، فلسفه، رسیل و جفر.

در پایان فهرستهای چند گانه دارد: نام نسخه ها به ترتیب موضوعی، نام کتابها به ترتیب الفبایی، نام مؤلفان و کاتبان، نسخه ها به ترتیب زمان و تاریخ، منابع و مراجع، نام کسان، جایها و کتابها که ضمناً از آنها ذکر رفته است.

۵۵- هاشمی، محمد متین و غلام حسین، حافظ

۵۶- فهرست مخطوطات (عربی و فارسی) مرکز تحقیق دیال سنگه ترست لائبریری

(بزبان اردو).

مرکز تحقیق، دیال سنگه ترست لائبریری، لاہور (۱۹۷۹)، جلد سوم، ۴۷۰+ ص.

حاوی فهرست مشروح ۱۹۷ نسخه خطی از ۷۴ کتاب عربی و فارسی (و اردو، پشتو، پنجابی و هندی) به ترتیب موضوعی: مصاحف، تراجم و تفاسیر قرآن، قرأت و تجوید، حدیث، سیرت پیامبر، مناقب، عرفان، اوراد و اشغال، تعویذات، اذکار و ادعیه، اخلاق، اصول فقه، فلسفه، مسائل فقه و عقاید، کلام، منطق، نحو، صرف، فرهنگنامه، بلاغت، خطبات، انشاء نگاری، قواعد رسم الخط، ادب، تاریخ و تذکره، طب، طلسم و جادو، دامپزشکی، آشپزی، بحوم، رسیل و انساب.

در پایان همان فهرستهای نه گانه که در آخر جلد دوم فوق الذکر آمده است.